

**NOTICE OF GENERAL ELECTION**  
**(AVISO DE ELECCION GENERAL)**

To the registered voters of the County of Matagorda, Texas;  
*(A los votantes registrados del Condado de Matagorda, Texas)*

Notice is hereby given that the polling places listed below will be open from 7:00 a.m. to 7:00 p.m., November 6, 2018, for voting in a general election for the purpose of electing state and district officers, members of Congress, members of the Legislature, county and precinct officers

*(Notifiquese por la presente, que las casillas electorales citadas abajo se abriran desde las 7:00 a.m. hasta las 7:00 p.m. el 6 de noviembre de 2018 para votar en la Eleccion General para el propósito de elegir a los funcionarios estatales y distritales, miembros del Congreso, los miembros de la Legislatura, funcionarios del condado y funcionarios del distrito; y con el propósito de adoptar o rechazar la propuesta de enmienda constitucional presentado por la Legislatura 83a, 3ª Sesión Especial, del Estado de Texas)*

---

On Election Day, voters must vote in their precinct where registered to vote.  
*(El Día de Elección, los votantes deberán votar en su precinto donde están inscritos para votar.)*

**LOCATIONS OF ELECTION DAY POLLING PLACES**  
*(Ubicación de las casillas electorales el Día de Elección)*

- |  |  |
|--|--|
| PCT. #1A<br>Church of Christ Fellowship Hall<br>1200 Nichols St., Bay City, TX           | PCT. #4<br>Blessing Community Center<br>734 FM 616, Ave. A, Blessing, TX   |
| PCT. #1B<br>Multi Purpose Bldg<br>63 CR 215, Bay City, TX                                | PCT. #5<br>Van Vleck Community Center<br>87 Ave. F, Van Vleck, TX          |
| PCT. #1C<br>New Hope Baptist Church<br>3300 Ave. F, Bay City, TX                         | PCT. #6<br>Sargent Fire Station<br>22037 FM 457, Sargent, TX               |
| PCT. #1D<br>Our Lady of Guadalupe Ed. Bldg<br>1412 12 <sup>th</sup> Street, Bay City, TX | PCT. #7<br>Collegeport-Mopac House<br>15308 FM 1095, Collegeport, TX       |
| PCT. #1E<br>Wharton County Junior College<br>4000 Ave. F, Bay City, TX                   | PCT. #8<br>Markham Community Center<br>528 FM 1468 N, Markham, TX          |
| PCT. #1F<br>Bay City Service Center<br>2105 Avenue M, Bay City, TX                       | PCT. #9<br>Pledger Fire Station<br>87 3 <sup>rd</sup> St East, Pledger, TX |
| PCT. #2<br>Matagorda Fireman's Hall<br>683 Market St, Matagorda, TX                      | PCT. #10<br>20711 FM 521, Wadsworth, TX<br>Wadsworth Community Center      |
| PCT. # 3A<br>Matagorda County Courthouse Annex<br>405 Commerce St, Palacios, TX          | PCT. #12<br>Midfield Community Center<br>283 Junetta Ave. Midfield, TX     |
| PCT. #3B<br>Navigation District #1<br>1602 Main, Palacios, TX                            | PCT. #13<br>Cedar Lane Community Center<br>13,622 FM 457, Cedar Lane, TX   |

For early voting, a voter may vote at any of the locations listed below:  
(Para Votación Adelantada, los votantes podrán votar en cualquiera de las ubicaciones nombradas abajo)

**LOCATIONS FOR EARLY VOTING POLLING PLACES**  
(Ubicación de las casillas electorales de votación adelantada)

Bay City Service Center  
2105 Avenue M  
Bay City, Texas

Matagorda County Courthouse Annex  
405 Commerce  
Palacios, Texas

**Early voting by Personal Appearance will be conducted Monday to Friday, between the hours of 8:00 a.m. and 5:00 p.m. on October 22, 2018 to November 2, 2018**

(Votación adelantada en persona se llevará a cabo de Lunes a Viernes entre las 8:00 de la mañana y las 5:00 de la tarde comenzará el 20 de Octubre de 2018 a 31 de Octubre de 2018)

**Extended hours for early voting by personal appearance will be conducted ONLY at the Bay City Service Center on Thursday, October 25, 2018 from 7:00 am to 7:00 pm and November 1, 2018 from 7:00 am to 7:00 pm**

(Extensión de las horas para votar adelantada en persona se llevará a cabo solamente a Bay City Service Center de viernes el 25 de Octubre de 2018 entre las 7:00 de la mañana y las 7:00 de la tarde y de viernes el 1 de noviembre de 2018)

Applications for ballots by mail shall be mailed to:

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán enviarse a:)

Janet Hickl, County Clerk  
1700 Seventh Street, Room 202  
Bay City, Texas 77414-5094  
jhickl@co.matagorda.tx.us

Application for ballots by mail must be received no later than the close of business on:

**October 26, 2018**

(Las solicitudes para boletas de votación adelantada por correo deberán recibirse para el fin de las horas de negocio el: 26 de Octubre, 2018.)

Issued this the 8<sup>th</sup> day of October, 2018  
(Emitada este día 8 de Octubre, 2018)



NATE McDONALD, County Judge  
Matagorda County, Texas